

JOURNAL OF ZHEJIANG UNIVERSITY

浙江大学学报

(人文社会科学版)

编辑委员会

主任 罗卫东

顾问 (以下按姓氏笔画为序)

王元骥 陈村富 梁太济

编委 王 勇 王重鸣 田正平 史晋川 包伟民 孙周兴 孙笑侠

束景南 余逊达 张旭昆 罗卫东 姚先国 胡建森 徐岱

徐 枫 殷企平 袁亚春 黄祖辉 楼含松 廖可斌

特约编委 叶 朗(北京大学教授) 孙培青(华东师范大学教授)

李京文(中国社会科学院研究员) 姜明安(北京大学教授)

钱乘旦(北京大学教授) 莫家豪(香港教育学院教授)

戴园晨(中国社会科学院研究员)

国际编委 马克·贝磊(Mark Bray): 联合国教科文组织国际教育规划署(IIEP)主任

马克·霍哲(Marc Holzer): 美国罗格斯大学(新泽西州立大学)纽瓦克分校教授,
美国世界生产力科学学院院士和公共管理学院院士

巴里·布赞(Barry Buzan): 英国伦敦政治经济学院教授,英国科学院院士

乌尔里希·施泰恩米勒(Ulrich Steinmüller): 德国柏林工业大学教授

安守廉(William P. Alford): 美国哈佛大学教授

杜维明(Tu Weiming): 美国哈佛大学教授,美国人文社会科学院院士

罗伯特·G. 皮卡特(Robert G. Picard): 瑞典延雪平大学教授

莱尔·F. 巴奇曼(Lyle F. Bachman): 美国加州大学洛杉矶分校教授

戴维·H. 罗森布鲁姆(David H. Rosenbloom): 美国大学教授,美国国家行政学院院士

主编 罗卫东

副主编 楼含松 袁亚春 徐 枫

执行主编 袁亚春

目次

CONTENTS

● 2020 年 第 2 期 ● 第 50 卷

浙江大学学报

(人文社会科学版)

学术前沿·院士观点

四元社会交互运行,亟须深化数字治理战略布局

吴朝晖(5)

主题栏目：数字时代的法学理论与法治建设

人工智能对国际法的挑战及其应对

赵 骏 李婉贞(10)

大数据产品的权利属性及法律保护研究

李永明 戴敏敏(26)

数据跨境传输的法律规制

翁国民 宋 丽(38)

本栏目特约主持人：郑春燕教授

主题栏目：中国教育现代化的历史走向与变革

中国近代大学教师评聘制度的历史考察

刘 超 田正平(54)

——以国立名校为中心

中国语言政策规划：新时代中国语言文字规范标准思考
——新时代语言文字规范化标准化学术研讨会暨第四届中国语言政策研究热点与趋势研讨会综述

于东兴(70)

本栏目特约主持人：田正平教授

□ 哲学研究

严格性反观之下的意义理论新路径

——模态论证的一个描述论逻辑分析

张力锋(79)

□ 新闻传播学研究

新闻正能量：建设性新闻研究的知识图谱分析

邵 鹏 虞 涵 张馨元(94)

□ 历史学研究

长安若问江南事

——唐代长安城市与文化生活中的江南元素考察

陈健梅(111)



本刊鼓励学术创新，严守学术规范，秉承浙江大学求是创新的学风，积极传播先进文化，严格按国际惯例实行同行专家双向匿名审稿制，努力为具有原创性的人文社会科学学者提供与世界学术对话的机会。

匿名审稿 欢迎订阅

本刊不以任何形式收取版面费、审稿费

被美国《剑桥科学文摘》等 14 个著名国际索引等收录

主题栏目：中国文化域外传播研究

- | | |
|----------------------|----------|
| 美国中国古代文学研究管窥 | 梁 霞(128) |
| 《骆驼祥子》译本封面的多模态符际翻译研究 | 吴 平(144) |
| 京味文学英译研究的多维文化再现 | 吴庆军(154) |

本栏目特约主持人：吴平教授

主题栏目：汉语史与汉字文化圈语言文字研究

- | | |
|--------------|--------------|
| 论汉语语形的美学功能 | 金健人(168) |
| 论汉语介词的一种从句现象 | 史文磊 谷 雨(178) |

□ 文学研究

- | | |
|--------------------|--------------|
| 《蜜蜂的寓言》：文学公共领域与现代性 | 胡振明(196) |
| 试论中国古代文论中的“具眼”说 | 孙敏强 谢文惠(206) |

□ 管理学研究

- | | |
|--------------------------|----------|
| 基于社会网络学习视角的大学生职业能力形成路径研究 | 陈 勇(217) |
|--------------------------|----------|

□ 公共卫生与健康传播研究

- | | |
|----------------------------------|----------------------|
| 医患冲突对医学生心理压力的影响：基于全国 31 所大学的实证研究 | 章伟芳 王慧慧 彭嗣惠 杨廷忠(230) |
|----------------------------------|----------------------|

- | | |
|--------------------|---|
| 学术补白：“炊饭”释义/“炊雕”释义 | 黄金贵(53)(127) |
| 校史专栏 | (177)(216) |
| 补白·学术资讯·征订启事·征稿简则 | (37)(143)(153)(167)(195)(205)(229)(240) |

出版日期：2020 年 3 月 10 日

本期执行编辑：徐 枫 刘双庆 周梦烨

Journal of Zhejiang University

Humanities and Social Sciences

(Bimonthly)

Volume 50: Number 2, March 2020

Contents

A Deepened Strategic Layout of Digital Governance in an Interactive Quaternion Society	Wu Zhaojun (5)
The Challenges of Artificial Intelligence on International Law and Reaction	Zhao Jun Li Wanzhen (10)
Research on Rights Attributes and Legal Protection of Big Data Products	Li Yongming Dai Minmin (26)
Legal Regulation on Data Cross-Border Transmission	Weng Guomin Song Li (38)
A Historical Study on the Evaluation and Engagement System of Republican Chinese Universities:	
Investigation on the Prestigious National Universities	Liu Chao Tian Zhengping (54)
China's Language Policy Planning: Reflections on the Standards of the Chinese Language and	
Characters in the New Era	Yu Dongxing (70)
A New Approach to the Theory of Meaning upon Reflection of Rigidity: A Logical Analysis	
of Modal Argument from a Perspective of Descriptivism	Zhang Lifeng (79)
Positive Energy of News: A Knowledge Mapping Analysis	
of Constructive Journalism Research	Shao Peng Yu Han Zhang Xinyuan (94)
"If Someone in Chang'an Asks about Life in Jiangnan": A Study of the Jiangnan Elements in	
the Chang'an Culture and Urban Life in the Tang Dynasty	Chen Jianmei (111)
A Brief Review of the Study of Classical Chinese Literature in the USA	Liang Xia (128)
A Multimodal Intersemiotic Translation Study of Book Covers of the Foreign Versions of	
<i>Luotuo Xiangzi</i>	Wu Ping (144)
Multi-dimensionally Cultural Representation in the Translation Studies of Beijing	
Local-Color Literature	Wu Qingjun (154)
On the Aesthetic Function of Chinese Graphemics	Jin Jianren (168)
Dependent Clause Phenomena of Prepositions in Chinese	Shi Wenlei Gu Yu (178)
<i>The Fable of the Bees</i> : Literary Public Sphere and Modernity	Hu Zhenming (196)
A Tentative Account of " <i>Ju Yan</i> " in Ancient Chinese Literary Theories	Sun Minqiang Xie Wenhui (206)
Research on the Development of Chinese Graduate Employability from the Perspective of	
Social Network Learning	Chen Yong (217)
The Influence of Doctor-Patient Conflict on the Psychological Pressure of Medical Students:	
An Empirical Analysis of 31 Universities in China	
..... Zhang Weifang Wang Huihui Peng Sihui Yang Tingzhong (230)	

Translators and revisers of this issue: Wenren Xing Wang Xiaolu Huang Tianhai